

POZIV



Balassi  
Intézet

10328  
H-682

egy lelekkel fog turázni.  
vala.

Mielőtt pediglen az  
nap ránk volna az Sváb-  
hegy tetejére a Lövök  
törzse, atörzsák törzse,  
beszállt vala az vichná-  
lisba. Az ut kellenesen  
töltöd el, esrörid i-  
dön belül elérkeznek  
Pomáz hosszú varosába.  
Mastan pediglen immár  
Vamz következet vala,  
mely Csikóvaraija ér  
el végét.

Geldzs okkor he  
lyet keresett vala az

IZ DOMOVINE U DOMOVINU  
mađarski Židovi u Izraelu

Institut Balassi u Budimpešti i Židovska vjerska zajednica BET ISRAEL u Hrvatskoj

imaju čast pozvati vas

„Iz domovine u domovinu“ – mađarski Židovi u Izraelu  
na svečano otvorenje izložbe fotografija Dorona Rittera

Pokrovitelji priredbe su:

dr. Tibor Navracsics, potpredsjednik Vlade Mađarske i

dr. Jasen Mesić, ministar kulture Republike Hrvatske

Izložbu će otvoriti:

dr. Tibor Navracsics potpredsjednik Vlade Mađarske

dr. Jasen Mesić, ministar kulture Republike Hrvatske

dr. Kotel Da-don rabin

U okviru priredbe Eszter Biro, Nikola Parov i Maja Vukoja održat će kratak koncert.

Poslije programa srdačno Vas очekujemo na mali koktel.

7. listopada 2011.  
Gliptoteka HAZU  
Medvedgradska 6, 10000 Zagreb

RSVP  
Lídia Jósvai  
savjetnica za kulturu  
Veleposlanstvo Mađarske  
01-4890 906  
ljosvai@mfa.gov.hu

The Balassi Institute in cooperation with the Jewish Community BET Israel, Croatia cordially invites you to the opening ceremony of  
Doron Ritter's photo exhibition,  
**„From Home to Home – Hungarian speaking jews in Israel”**

The exhibition is held under the patronage of  
dr. Tibor Navracsics, Deputy Prime Minister of Hungary and  
dr. Jasen Mesić, Minister of Culture of Croatia.

Welcome speeches:

dr. Tibor Navracsics, Deputy Prime Minister of Hungary,  
dr. Jasen Mesić, Minister of Culture of Croatia and  
dr. Kotel Da-Don, Chief of the Jewish Community BET Israel, Croatia.  
The opening ceremony is accompanied by the concert of Eszter Bíró,  
Nikola Parov and Maja Vukoja.

After the concert we kindly invite you for a small reception.

Date: Friday, 7th October 2011, 11 a.m.  
Venue: Glyptothèque HAZU,  
10000 Zagreb Medvedgradska 2.

RSVP:  
Lídia Jósvai  
Counsellor for Culture  
Hungarian Embassy in Zagreb  
+385 01-4890 906  
ljosvai@mfa.gov.hu



Balassi  
Intézet

